

Valais : L'occasion est trop belle...

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **28 (1981)**

Heft 1-2

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-366911>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Valais

L'occasion est trop belle...

Chaque année, début octobre, les Martignerains et leurs amis de toute la région bas-valaisanne et chablaisienne, se retrouvent à l'occasion de «leur» comptoir.

Cette année, la Radio romande, hôte d'honneur, avait installé dans l'enceinte même de la foire, un studio complet de radio, arrosant de ses émissions quotidiennes la région de Savièse à Jongny.

Tout de qui touche de près ou de loin le Comptoir de Martigny, ne manque pas d'intéresser toute la contrée, preuve en soit les 120000 visiteurs (et le comptoir ne dure que 10 jours...).

Un sondage révéla que les émissions de Radio Martigny furent écoutées par près de 70000 personnes. «L'occasion est trop belle pour ne pas en profiter», a dû se dire le chef local octodurien Charly Delez, lui qui proclame depuis de nombreuses années déjà que la protection civile devrait utiliser l'impact de l'information parlée afin de défendre sa cause. Questionné par l'animateur bien connu Jean-Charles, M. Delez bénéficia d'une demi-heure d'antenne (à une heure d'écoute des plus favorables) pour expliquer les raisons d'être de la protection civile, ses structures, ses différents services et convier toutes les personnes intéressées à en faire partie. Un appel téléphonique d'une dame lui permit ensuite de développer le thème du volontariat féminin et l'affectation des femmes dans les services sanitaires, transmissions et abris.

A la suite de cette brève émission, nombreux furent les commentaires.

Car les Valaisans n'ignorent pas la menace que représentent pour eux les nombreux barrages accrochés aux flancs de leurs montagnes. Les Valaisans écoutent la radio, regardent la télévision et n'ignorent pas non plus la situation politique actuelle. Ils aiment être *informés*. M. Delez leur a donné quelques éclaircissements convaincants, à en juger par les explications demandées.

Alors pourquoi?
pourquoi cet immense silence sur nos ondes?

pourquoi ne pas utiliser ces moyens mis volontiers à notre disposition pour informer?

Toutes les personnes incorporées, toutes les personnes ayant *dû payer* leur part sur l'abri de leur maison, toutes ont le droit de savoir pourquoi.

Toutes ont le droit de savoir comment se protéger, se sauver, secourir, en un mot survivre, **la raison d'être de la protection civile.**

Et nul doute qu'alors, bien informées, elles seront reconnaissantes envers la protection civile, elles seront rassurées.

Et le jour où elles recevront un avis d'incorporation, les chefs locaux ne se heurteront plus à un mur d'indifférence. Croyez-vous que les instructeurs et chefs de cours s'en plaindront?

La protection civile nous concerne tous et pas seulement un certain nombre d'initiés.

Informez, informons avec tous les moyens que notre époque met à notre disposition, avec tous les moyens qui touchent les gens de notre époque.

Le 13 novembre dernier, M. Victor Salzmänn, chef local de Naters, avait convié tous ses collègues et leurs adjoints à Viège, dans le but de fonder une association haut-valaisanne des chefs locaux de la protection civile.

La réunion a vu se regrouper une vingtaine de membres. On y notait également la présence de M. Charly Delez, président de l'Association valaisanne de l'USPC, et M. Hugo Gasche, membre du comité de cette même association.

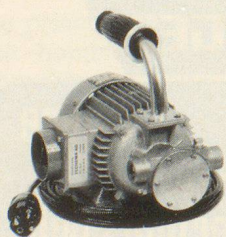
Présidée par M. Salzmänn, l'assemblée a tout d'abord défini ses statuts avant de les adopter. Cette jeune association a pour but:

1. l'étude en commun de toutes les questions se rapportant à la protection civile, le soutien de son organisation, la contribution à la formation de ses cadres et de son personnel;
2. de seconder dans la mesure de ses moyens les autorités communales, cantonales et fédérales;
3. de maintenir entre ses membres un esprit de collaboration avec la section valaisanne de l'USPC et de développer l'amitié et les contacts entre chefs locaux.

Le comité élu par l'assemblée du jour comprend cinq membres: M. Andréas Ruppen, Stalden, président; MM. Alfred Jeiziner, Rarogne; Aloïs Dupont, Loèche-Ville; J.-Claude Treysseire, Viège; Victor Salzmänn, Naters, membres.

Deux membres de ce comité siégeront avec le comité de la section valaisanne de l'USPC.

En conclusion, nous nous permettons de souhaiter longue vie et plein succès à cette jeune société.



JABSCO-Pumpen

sind selbstansaugend. Sie entleeren Schächte, Keller, Tanks, Chemikalienbehälter und fördern auch verschmutzte oder korrosive Flüssigkeiten.

- kleiner Preis, grosse Leistung.
- Leistung: 3 bis 500 l/min, bis 45 m WS
- 30 Modelle, Kompakteinheiten mit Motor.
- Pumpen und Motore ab Lager lieferbar.

Tel. Beratungs- und Offertdienst. Eigener Service.

TECHEMA AG 4012 Basel, Tel. 061-43 45 09

pretema ag

RAUMLUFTENTFEUCHTER schützen Gebäude, Installationen und Material bei zu hoher FEUCHTIGKEIT!!



Rufen Sie uns an! Unverbindliche Beratung durch Fachleute.

pretema ag

8903 Birmensdorf-Zürich

Telefon 01/737 17 11